

# EL DIA.

Año I.

San José de Costa Rica, viernes 26 de agosto de 1892.

Num 19.

## REDACTORES Y PROPIETARIOS.

Enrique Guzmán. Pedro Ortiz.

ADMINISTRACION:

Nº 222, Calle 21, N.

CORREO Apartado 245.

Suscripción por un mes 1.00  
Valor de un ejemplar 0-10

Los anuncios, inserciones y suscripciones se arreglarán con el Administrador y los Agentes.

## BAZAR COLOMBIANO.

JULIO GOSDINSKI.

Port Limón. C. R.

Toda clase de mercaderías y ropa hecha  
Por mayor y enor.

## HOTEL INTERNACIONAL

DE

## G. GUILLAINI,

Este establecimiento, ha recibido importantes mejoras. Tiene un servicio, excelentes licores y mejor cocina.

Nº 150-166.

Avenida 7ª

## DEPOSITO DE MADERAS.

Surtido completo de maderas de construcción. Venta al por mayor a precios módicos.

Patio de la caballeriza ESQUINA DE LA CALLE 23 NORTE y de la 5ª AVENIDA, ESTE.

Se reciben órdenes para el corte de maderajes de toda clase y tamaño en la

oficina de Minor C. Keith.

## Aprovechad la ocasión.

Habiendo tenido que arreglar convenientemente mi hatería para hacer las fotografías y cuadros artísticos que irán a la Exposición de Chicago, aviso a las personas que quieran aprovechar una buena ocasión para obtener un

## ADMIRABLE RETRATO

pues cuento para dicho objeto con una máquina nueva y preciosas disposiciones

En los retratos comunes hay una GRAN REBAJA EN LOS PRECIOS

Las fotografías serán permanentes

y no se manchan, pues pongo en práctica un procedimiento últimamente descubierto en los Estados Unidos, que hace conservar muy bien las impresiones FOTOGRAFICAS, CUATRO DIAS DESPUES DE TOMADO EL NEGATIVO,

Francisco Valiente C.

CASTRO MENDEZ & C

Unicos Agentes Generales para la

Republica de Costa Rica,

DE

THE GEO. L. SQUIER MFG CO.

BUFFALO.....NEW YORK.

Fabricantes de todas clases de maquinarias para la agricultura

## Maquina ria americana

PARA BENEFICIAR

Azúcar, Arroz y Café.

Máquinas de Vapor, Calderas, Malacates, Turbinas, Ruedas Hidráulica etc. etc. etc.

Hay en el país gran cantidad de máquinas para azúcar, arroz y café, que se han importado de esa fábrica, las cuales están dando benéficos resultados

## GRAN DEPOSITO.

de cigarros y tabacos

DE P. F. VALIENTE.

DIRECCION.—APARTADO NUM. 105.

Especialidad en toda clase de Puros y Cigarros.

Inmenso surtido de las más acreditadas fábricas de la Habana, Santiago de Cuba, Kingston (Jamaica), Miffo, New Orleans, New York.

Montreal, Canadá, San Salvador y del PAIS.

Damos especial atención a los pedidos de provincias.

VENTAS AL POR MAYOR Y DETAL.

MUÑOZ & VILLAI ON

COMISIONISTAS E MPORTADORES

en general y especialmente en papelería y objetos de escritorio.

Agentes de Frederick Block de New York.

Apartado 299. Avenida central N. 80.

## FOTOGRAFIA

DE

FERNANDO ZAMORA.

LAS ARTES.

En esta galería se hacen fotografías de toda clase y tamaño, desde una hasta veinte pulgadas.

ESPECIALIDAD:

Fotografías de *platin-tipo*, *securan* grabados en acero finísimo y son muy estables. Es el procedimiento más moderno y más recomendable por su nitidez y belleza. Se ejecutan trabajos al *óleo*, al *plástic*, al *crayón* y en *bronzo*.

## Sastreria Italiana

DE

SANTOS SCAGLIETTI.

Calle 20, Norte, Núm. 70.

Contigua al Correo.

Acaban de llegar nuevos géneros de primera clase, entre ellos chalecos de piqué y seda. Se hace un vestido en 24 horas, y pantalones en cinco horas.

## ALA FUENTE.

BAR ROOM

En este establecimiento da gusto entrar a tomar un trago. En él se encuentran los mejores Whiskys, Cognacs y el legítimo "Pisco del Perú". Completo surtido de licores, vinos y cervezas de aguas gasosas y minerales. Gran variedad de latas fresquitas de carnes y ciruelas. En puros y cigarrillos no hay nada que desear. Hay un magnífico billar y un salón de recreo, donde se puede pasar agradables ratos. En todo, aseo y servicio esmerado.

A. VILLASEÑOR.

San José, Agosto 2 de 1892.

## PRIVATE BOARDING HOUSE.

Casa de huéspedes.

DE LA

SEÑORA DE CALDERÓN.

Nº 152.—Calle 22, N.

COCINA INGLESA Y FRANCESA.

San José de Costa Rica.—A. C.



EL DIA

POLETICA

CENTROAMERICANA

Ya muy pocos recordarán que, el 23 de mayo próximo pasado, los Ministros de la Dieta Centroamericana firmaron en San Salvador un pacto, que, como muchas otras piezas diplomáticas de esta índole, había de ser absolutamente ineficaz, cuando no perjudicial á los intereses de las cinco repúblicas, por más que tuviera por ostensible objeto asegurar la paz y armonía de todas.

Demasiado cruelmente demostrada ha sido siempre la inutilidad de esas convenciones de confraternidad internacional, para que creyéramos un momento siquiera en el valor y conveniencia de la última; mucho menos cuando paría la iniciativa de un Gobierno como el de los Ezetas, cuyo origen y carácter no son para inspirar confianza alguna.

Por esto aplaudimos la discreta conducta del Gobierno de Costa Rico, al no tomar parte en aquella farsa, de la cual lo menos que podía resultar era el ridículo.

Semejantes farándulas no se tomaron jamás en serio, ni cuando era Rufino Barrios el que las proponía; y si los gobiernos concurrían á esos Congresos, ello obedecía á cierto espíritu de contemporalización para con un poder fuerte y temido.

Entonces se descubría algo trascendental, algo siniestro, y casi inevitable, bajo aquellas apariencias cordiales. Los gobiernos centroamericanos se dejaban engañar, sabiendo que en el cerebro del tirano ensobrecido ardía el pensamiento de la unión por el medio absurdo de la conquista y de la fuerza.

Hoy, un Congreso Centroamericano reunido por los Ezetas es el sumum de la comedia grotesca y risible.

Ellos son enanos que sueñan con ponerse las botas y fajarse el sable del capitán de Chalchuapa, y sin más verdadero aliado que don Roberto el Ceremonioso, Presidente de Nicaragua, soñador también con glorias perdurables, no pueden disimular, á pesar de todo, la inconsecuencia y destealtad de su política.

No habían terminado las conferencias de San Salvador, cuando prestaban secreto apoyo á la facción que el General Terencio Sierra levantó contra el Gobierno de Honduras; y en estos mismos días, ha bastado que los periódicos independientes de Guatemala los ataquen y que el Gobierno bien aconsejado del General Reina Barrios se niegue dignamente á secundar el cobarde y tenebroso plan forjado por ellos y Tacasa de matar la libertad de imprenta, para que sus órganos semi-oficiales amenacen locamente á Guatemala con la guerra, y se destina ó palidezca el encendido pero artificial color de la fraternidad.

¿Buscarán acaso, en la provocación de un conflicto con la Repú-

blica de Guatemala, la manera de rehabilitarse en el sentimiento del pueblo salvadoreño, y dar cierta firmeza á su poder inconsistente, minado por la condición toroz de su misma dictadura?

El expediente ya está gastado, y quién sabe si por esta ocasión, después de la lucha, si la hubiere, se verifique una revolución como la de mayo de 85, y quizás, como fruto natural del crimen; otra traición cual la del 22 de junio de 89.

Pero sea de esto lo que fuere, bien ha hecho Costa Rica con no adherirse al pacto idiota celebrado por la Dieta. La contestación que dió el Gabinete josefino á la solicitud que en tal sentido le fué dirigida por el Gobierno salvadoreño, es un proceder discreto, un recurso sencillo y en manera algun sospechoso de eludir la dificultad y salvarse de compromisos abrumadores.

La nota de la cancillería costarricense, que hemos visto inserta en *Las Noticias* de Guatemala, concentra todas las razones que este Gobierno tiene para no aceptar el pacto en las peligros que envuelve el artículo 12, por el cual se estipula que en caso de surgir una cuestión entre dos Estados, "las repúblicas neutrales harán causa común y se constituirán en alianza defensiva con el Estado ofendido." Este Gobierno objeta que al determinar tan imperiosa obligación, el tratado no establece nada que permita juzgar con libertad y cual es debido de las causas de un rompimiento y de la oportunidad de la alianza.

Tal es la razón toral que el Gabinete costarricense encuentra para no suscribir aquella convención.

Nosotros pensamos que esa razón es apenas un defecto, entre los de más bulto, que el análisis del Tratado nos hace descubrir.

Pero sobre todo, á ese pacto, aunque no pecase de extravagante y absurdo por más de un concepto, aunque fuese resumen, aplicación y doctrina de las mejores ideas, á ese cuerpo le faltaría siempre en Centro América el alma de la buena fe.

CORRESPONDENCIA.

Cartago, agosto 23 de 1892.

SR.

Don Enrique Guzmán.

San José.

Mi amigo bien estimado:

Ud ha sido testigo, sí—aquí tuvimos el gusto de saludarlo—de cómo hasta los elementos se conjuraron y lanzaron torrencial enérgica protesta contra los que aun quieren divertir al pueblo con el bárbaro espectáculo de los toros, resabio de nuestra madre patria. ¡Se aguaron las fiestas! Y apesar de eso no faltaron bochinchas, borracheras, &c. Resultados: un muerto, varios heridos y muchos golpeados. Y así, don Enrique, hacemos alarde de progresistas, de civilizados, de cultos, &c. Por qué no cambiar ese espectáculo inmoral por carreras de caballos, ó por cualquier otra diversión que esté más de acuerdo con la cultura de que blasonamos? Ojalá pronto se re-

suelva ese problema, porque si sigue un gobierno liberal, como lo profetizan ciertos agoreros, entonces el pueblo tendrá pan y circo.

Pero nos salimos de nuestro objeto, que es de comunicar á los lectores de su importante periódico que, á pesar de la lluvia, hubo fiestas. No faltaron los disfraces, los fuegos de pólvora, los bailes populares en el mercado. &c. &c., y por último el baile de contribución, ó de guante como los llaman en Guatemala, dado por este Ayuntamiento en el Palacio Municipal. Allí se dió cita la *crème* de nuestra sociedad para gozar de las delicias que amable y risueña brindaba Tersicore, y no hemos de perdonar al revisero de *El Diario del Comercio* que citara nombres propios y dejara los de preciadas florecitas de éste jardín y del bouquet josefino, que con sus gracias aumentaron las delicias de la fiesta.

Ha venido en este tiempo á sacarnos de nuestra habitual tranquilidad el brujo del norte, el señor Balbrega, con su magnífica compañía, quien es comparado con Hermann I en sus suertes de escamoteo. La parte de adivinación de Miss Lynden es maravillosa, sorprendente; y los bemoles ó músicos excéntricos son magníficos. Estamos seguros de que en esa capital harán mucho estos célebres artistas. De aquí llevan buena cosecha de pesetas, y sobre todo, de aplausos entusiastas prodigados con justicia.

—Y se acabó la fiesta y las fiestas en las que los josefinos siempre tienen su buena parte.

Suponemos que las *Notas* que de la ovación publica *El Diario del Comercio* del 22 son tan verídicas como la noticia que da del atropellado por el tranvía, en esta, y su muerte. Fué el tren el que atropelló á un individuo, quien va mejorando de las lesiones. Así son las *notas* de estos liberales. La lección del 89 fué severa, y aun no adquieren experiencia. Peor para ellos. Ya el pueblo sabe distinguirlos.

Para concluir, señor Guzmán, me permito por este medio dar un voto de gratitud á los ilustrados centroamericanos redactores de *La Palmera*, quienes han sido ya justamente elogiados por *El Diario del Comercio*, por el interés que demuestran por nuestra patria publicando en su importante periódico, el más importante á mi ver, que se publica hoy en la desgraciada tierra de los salvadoreños, noticias de aquí, y en su número 10, una carta del conocido literato N. Bolet Pérez, sobre el libro de nuestro amigo Gagini. Le remito el periódico para que, si lo cree oportuno, reproduzca la carta referida.

Deseando verlo por acá me es grato suscribirme de Ud. muy

Affmo. S. S.

EL CORRESPONSAL.

CABLEGRAMAS.

Capetown 23.—El vapor británico *Roma*, procedente de Londres, se fué á pique en la bahía de Alagoa: todos los pasajeros perecieron.

Roma 23.—El barón Spilalery y su hijo fueron capturados por unos bandidos en Catania. La condesa Granciale que presenció la captura, ofreció por rescato dos mil libras esterlinas; pero los bandidos exigieron una suma mayor, y como no se les diera, dirigieron á la morada de los presos, y cuando se hubieron apoderado en ella de valores

que ascendían á seis mil libras, volvieron á su escondite y pusieron en libertad á los cautivos.

Berlin 23.—Van á ser juzgados como libelistas los que en Alemania escriben excitando á la persecución contra los judíos.

Nueva York 23.—La plata, en Londres, á 38 y tres dieciseisavos de penique á onza; en esta ciudad, á 84 y un cuarto centavos.

Chile y Peru.

De *El Nacional*, de Lima, fecha 22 de julio próximo pasado, copiamos lo siguiente:

“Se sabe que ha llegado un cablegrama de Valparaíso, dirigido á una persona respetable de por acá, en que se anuncia que es una cosa arreglada ó acordada ya y en vias de formalizarse por medio de un tratado, la entrega al Perú de los territorios de Tacna y Arica.”

Los informes que tenemos y que nos parecen ser del todo autorizados, llegan hasta asegurar que el Excmo. señor don Manuel María Rivas, Ministro Plenipotenciario peruano en Chile, ha conseguido, en sus gestiones con nuestro Ministro de Relaciones Exteriores, que la recuperación de Tacna y Arica se efectúe sin plebiscito alguno y mediante la entrega de los diez millones de pesos acordados en el tratado de Ancón, pero si pagando el Perú un interés crecido por su deuda en el plazo de diez años que se le fija para que la cancele.”

“Se agrega que la devolución de estos territorios se llevará á cabo por parte de Chile una vez cumplidos los diez años que el tratado de 1883 acuerda, comenzando desde esa fecha al plazo fijada al Perú para el pago de los diez millones.”

En corroboración de lo anterior, se sabe aquí por pasajeros llegados del Norte, que, preguntado un funcionario del Perú, cuya palabra merece crédito, por la suerte que seguían las gestiones entabladas por el Enviado peruano ante el Gobierno de la Moneda, contestó que no había cuidado, pues ellas eran llevadas de la manera más feliz.

El asunto es de suyo trascendental, y por esa razón juzgamos prudente no avanzar ninguna idea de nuestra parte al respecto, por lo menos hasta que informes más circunstanciados ó oficiales vengan á hacernos completa luz.

MOSAICO.

**Enfermo de cuidado.**—Acaba de llegar á Puntarenas y pronto estará en San José, el señor Licenciado don Bernardo Soto, que viene, enfermo de gravedad, de su finca de *Mojica*, cerca del Bebedero.

**Dicitur.**—Anda muy valido en esta ciudad el rumor de que en el vapor *Barracouta* llegaron dos colombianos, procedentes del Salvador, y que vienen á fundar aquí un periódico ezetista, para lo cual traen en sus maletas unos tres ó cuatro mil soles, que los héroes les han suministrado para los primeros gastos que exigé siempre una empresa de esta clase. Damos la noticia por lo que valga.

**Merecida distincion.**—El apreciable pedagogo Don Francisco Ulloa Mata, ha recibido de España el nombramiento de vocal del Congreso de Pedagogía, que se reunirá en Madrid el 15 de octubre próximo venidero.

No sabemos que el Gobierno haya designado todavía la persona que deba representarlo en ese concurso; y procedería, á nuestro juicio, con acierto si se fijara en el señor Mata, que por su ilustración y sus especiales condiciones de educacionista podría sacar el mayor

provecho del viaje en beneficio del país escribiendo sobre la materia una obra adaptable á las peculiaridades de Costa Rica, la cual sería de gran mérito, desde que estaría basada en las observaciones de que el señor Mata hiciera acopio en ese importantísimo certamen.

El Gobierno al comisionar al señor Mata no tendría que hacer más que los gastos de representación.

**La salsa de Aniseta.**— Muchos han censurado, y con razón, las pican-tísimas coplas que se cantaron en la penúltima noche en el Teatro de Variedades. Todos ó casi todos los periódicos han hallado la dicha salsa muy cargada de pimienta, y no sería extraño que hasta el Padre O Zill Desilles estigmatizara las expresadas coplas en *La Libertad Cristiana*.

**Hiperbole.**— En nuestro número del 23, refiriéndonos á la alocución que pronunció el señor Ministro Iglesias, dijimos: "que nos había sorprendido de una manera grata lo fácil y espontáneo de su elocución, la llana brillantez de su palabra, muy adecuada para producir efecto en la imaginación popular."

Pues bien, esta justa apreciación de las dotes oratorias del señor Iglesias que, si mal no recordamos, el redactor de *El Diario del Comercio* ha reconocido alguna vez, no es el hinchado elogio que asegura el señor Facio expresamos nosotros.

Sin duda cuando el redactor del *Diario del Comercio* escribió que nosotros habíamos dicho: "tiene el señor Iglesias frase castelariana," pensó en las alabanzas hiperbólicas que, á modo tarasconense, suelen dirigirse aquí muchos de aquellos que medran con esa especie de mutualidad laudatoria, la cual esconde bajo la lisonja que se prodiga la ambición de la alabanza que se espera.

Declaramos al *Diario del Comercio*, que reconocemos sin exajeración y sin cálculo el mérito donde quiera que se encuentre, y que no pertenecemos ni queremos pertenecer á ninguna sociedad de elogios mutuos.

**UNA BUENA**

GRATIFICACION

Se ofrece en la oficina de *El Dia* al que presente un prendedor perdido, y que consista en una palomita de oro con chispas de brillante.

**EN MI CABALLERIZA**

ofrezco alquilar caballos para señoras, señoritas, caballeros y niños; coches, volantas y un carro que conduce con prontitud y seguridad mercaderías ó muebles, construido especialmente para este fin.

El cuidado de caballos y coches es esmerado; hay mucho pasto y gran limpieza.

PRECIOS BARATOS.

LUIS CRUZ.

**Banos termales.**

Situados á quince minutos de —CARTAGO.—

Muy recomendados por los Médicos del país, y especialmente recetados para los dolores reumáticos, y enfermedades cutáneas y de la sangre.

Hotel y restaurante,

**SOCIEDAD DE ABOGADOS**

CASTRILLO Y NAVAS.

MANAGUA.

**NICARAGUA.**

mes.1

**PELUQUERIA**

— DE —

BASILIO PANIAGUA.

CARTAGO.

Esta Barbería, la primera de la ciudad, se ha trasladado desde esta fecha á la esquina de la casa del doña Natalia Sancho, frente al Hotel de *La Estrella del Norte* Botica de Cartago.

9 de Agosto de 1892.

1 m a.



No hay otro igual en la Republica.

CONTIENE SIEMPRE EXCELENTE CALZADO DE TODAS CLASES Y PARA TODAS LAS EDADES Y CONDICIONES. PRECIOS SIN COMPETENCIA.

**Vapor Presidente Carazo.**

De San Juan del Norte y viceversa, en soles

TARIFA DE PASAJES.

Bluefields.....	\$ 8-00	\$ 5-00
Rama.....	12-00	7-00
Río Grande.....	14-00	8-00
Wounta & Prinzapolca.....	18-00	10-00
Oabo Gracias.....	20 00	10-00
Corn Island.....	12-00	7-00
Port Limón.....	12-00	5-00

TARIFA DE FLETES.

Limón.....	50 cts.
Bluefields.....	50
Rama.....	50
Río Grande.....	50
Cabo de Gracias.....	50
Corn Island.....	75

HOADLEY INGALLS & Co

Agente para San José y Limón,

MINOR C. KEITH.

**COMPRAMOS**

en la oficina de "El Dia" ejemplares de los números 1, 3, y 4.

se envuelve la civilización, impiden á una joven toda iniciativa en asuntos del corazón. No se le permite dar un solo paso hacia su ideal. Cierta orgullo se opone á que se ofrezca lo que ha de darse gratis. Es preciso que los ojos permanezcan bajos, los labios mudos, y el seno inmóvil; que ningún rubor ni ninguna palidez la descubran cuando se encuentre delante el objeto secretamente amado, que muchas veces se separa temeroso del desdén ó de la indiferencia. ¡ Cuántas almas criadas la una para la otra, faltas de una mirada, de una palabra, de una sonrisa, han tomado caminos opuestos que las separaban más cada día, haciendo imposible su unión! ¡ Cuántas existencias deploramente cohibidas han debido su desgracia á una causa como ésta que pasa inadvertida é ignora hasta de sus mismas víctimas! Yo había reflexionado mucho sobre esto y tales ideas se presentaban más vivas en mi alma en el momento de dejar el colegio para entrar en el mundo. Sin embargo, me mantenía firme en mi resolución. Llegó el día de salida. Mi madre vino á buscarme y me despedí de mis compañeras con una mediana efusión de sensibilidad. Yo no dejaba entre aquellos muros, donde habían trascurrido tantos años de mi vida, ninguna amistad, ningún recuerdo. Sólo nuestro pensamiento constituía mi temor.

VIII.

Con vivo sentimiento de alegría entré en la habitacioncita que había dispuesto mi madre para cuando saliese del convento de los Pájaros. Consistía en una alcoba, un cuarto para vestirme y una sala; cuyos balcones daban á un jardín, cuya perspectiva se aumentaba con

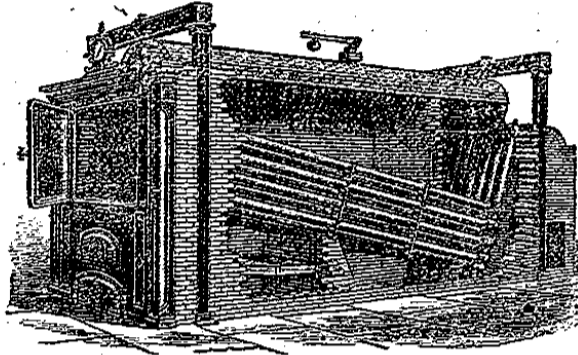
la de otros jardines inmediatos. Una tapia baja cubierta por espesa cortina de hiedra servía de línea divisoria pero como no se veía en ninguna parte la piedra, se contemplaba una sucesión de árboles antiguos y de gigantes castaños que simulaban un parque iluminado. Apenas si, allá en el último término, podía descubrir la mirada el ángulo de un tejado ó el extraño codo de un tubo de chimenea, que es la rúbrica que Paris pone al pie de todos sus horizontes. Es una satisfacción rara y sólo reservada á los ricos el poseer á la vista y en el centro de la gran ciudad un ancho espacio libre para el aire; el cielo, el sol y el verde. No es desagradable el sentir demasiado cerca de uno á las otras existencias con sus vicios, sus desgracias y sus pasiones, y no se reciente á la vez el delicado pudor del alma con aquella inmediata vecindad? Por eso experimentaba yo una verdadera alegría mirando desde los balcones aquel oasis de silencio, de frescura y de soledad. Estábamos en el mes de agosto, porque yo había terminado mi último año escolar en el convento, y el follaje conservaba aún toda la intensidad de su verdura, pero con ese tono más caliente que da á la vegetación el paso del estío. En medio del *parterre* que se dibujaba al pie de mis ventanas un macizo de geranios en plena florecencia desvanecía la mirada con sus fuegos artificiales de escarlata: el musgo que rodeaba aquel canastillo de flores, tapiz de terciopelo verde del *ray-grass* de Inglaterra, hacía destacar aún más con su contraste esmeralda aquel rojo más ardiente que el fuego. En el andén de fina arenilla ondulada como una cinta bajo los dientes del rastrillo, los pájaros saltaban sitifechos y como si estuviesen en su casa. Hice la promesa de asociarme á sus paseos sin espantarlos.

# GRAND PRIX

## En la Exposición Universal de Paris, 1889.

Adjudicado a la Compañía **BABCOCK & WILCOX** por sus  
**Calderas inexplorables.**

600,000 caballos de  
fuerza en actual  
servicio.



100,000 caballos de  
fuerza en industrias  
azucareras.

Hay más de 350 calderas con un total de 64,450 caballos de fuerza instaladas en la Isla de Cuba.

Tenemos el honor de poner en conocimiento del público, que deseamos de corresponder á la confianza con que nos han favorecido los inteligentes hacendados é industriales hemos introducido en nuestras CALDERAS algunas mejoras especiales para su aplicación á la industria azucarera.

Después de haber obtenido la más alta distinción en la **Exposición Universal de Paris** el GRAND PRIX y el veredicto de la opinión pública. Es innecesario detallar las ventajas que tienen sobre todas las construídas hasta el día: los señores hacendados é industriales que nos han favorecido con sus órdenes, y después de años de prueba han repetido sus pedidos en la seguridad de que ningún otra fabricante puede presentar una lista de la importancia de la nuestra.

También nuestro APARATO sistema "COOK" para quemar Bagaso Verde ha venido á rivalizar en celebridad con las calderas, siendo su superioridad reconocida hasta por nuestros competidores, como lo prueba el hecho de que, apesar de tener todos los puntos importantes protegidos por Patentes y siendo la ley muy severa con las usurpaciones de ellas, se están ofreciendo á los señores Hacendados como originales, diversos modelos de hornos que sólo son una mala copia de los nuestros, suprimiendo algún punto importante para disminuir el precio y aplicándolos á calderas á que no pueden aplicarse sin peligro.

**Calderas Babcock & Wilcox.**— Instaladas en la Isla de Cuba. Desde Agosto de 1879, hasta Julio de 1891, se han vendido en Cuba 166 calderas de 14 á 15,000 caballos de fuerza, y 50 hornos de patente COOK para quemar Bagaso Verde.

Referencia para los calderas BABCOCK & WILCOX en Centro América

	CALDERAS CABALLOS	
	Números.	Fuerza
Luz Eléctrica (Santa Ana) San Salvador.....	1	240
Fábrica Nal. de Licores (San José) Costa Rica....	1	122
Ingenio "Victoria" (Grecia) " ".....	1	51
C <sup>a</sup> River Plate (Jiménez).....	1	81
Ingenio "El Sitio" Chamorro (Juan Viñas).....	1	51
Hacienda de café (Ocos) Guatemala.....	1	25
Muelle de Champerico.....	1	20
En diferentes industrias.....	3	113

También Representante y Agente de Robert Deele & C<sup>a</sup> para sus Máquinas de elaborar azúcar: trapiches, aparatos de doble y triple efecto, tachos al vacío, centrífugas, mezcladores, filtros, prensas, defecadores, evaporadoras, etc., etc. De Guild & Garrison, bombas de todas clases; para planos, especificaciones y precios, dirigirse á San José, Costa Rica

## E. G. CHAMBERLAIN.

—73—

jo que envié á vuestro espejo de Venecia y mi aparición en el bosque de Bolonia. ¿Y si por casualidad no parabais atención en la joven, como no la habías parado en la niña colegiala? Esta idea me descorazonaba mucho, pero la juventud no desespéra largo tiempo y pronto me volvian ideas más risueñas. Me parecía imposible que al verme no reconocieseis á vuestro bien, á vuestra conquista, al alma sellada con vuestro sello, á la que se había consagrado á vuestra adoración desde su infancia; en una palabra, á la mujer creada expresamente para vos. No me decía todo esto de una manera tan clara, porque no posía sobre los movimientos de mi corazón las luces que he adquirido ahora que puedo ver los dos lados de la vida; pero era un instinto profundo, una fe ciega, un sentimiento irresistible. A pesar de mi virginal ignorancia y de un candor que nadie llevó más lejos, tenía en el alma una pasión que debía devorarme y que hoy se revela por vez primera. En el convento no había hecho amistades y vivía sola con vuestro pensamiento. Celosa de mis secretos huía de los desfogos de las confidencias y toda alianza que me hubiese distraído de mi idea única no me podía convertir. Me llamaban *la seria* y las maestras me presentaban como ejemplo.

Esperaba la época fijada para salir del convento con menos impaciencia de lo que se puede suponer: era una diferencia entre el pensamiento y la acción.

Mientras permanecía encerrada entre sus altas paredes tenía derecho á mecarme indolentemente en mi sueño, sin tener nada que criticarme; pero una vez fuera de la jaula había que dirigir el vuelo, ir á mi objeto, subir hacia mi estrella, y el hábito, las costumbres, las conveniencias, los pudores infinitos, los multiplicados velos en que

—76—

Mi habitación estaba tapizada de cachemir blanca dividida por bandas de seda azul. El mismo color tenían muebles y cortinas. En mi salita, decorada de igual manera, un magnífico piano de Brad ofrecía su teclado á mis manos, que acto continuo ensayaron sus dulces sonidos. Una librería de palo rosa colocada frente al piano guardaba los libros puros de esos castos poetas que puede leer una virgen, y en los estantes inferiores se encontraban las partituras de los grandes maestros. Bach se codeaba con Haydn, Mozart al lado de Beethoven, como Rafael cerca de Miguel Angel y Meyerbeer se apoyaba en Weber. Mi madre había reunido allí mis admiraciones, mis maestros favoritos. Una elegante jardinera llena de flores, que esparcían dulce perfume, ocupaba el centro de la sala con un enorme bouquet. Me trataban como niña mimada. Era hija única, y como es natural, todo el afecto de mis padres se encontraba en mí.

Debía hacer mi entrada en el mundo al principio del invierno, es decir, dentro de dos ó tres meses, cuando terminaba la temporada del campo, de los viajes, de la residencia en los establecimientos de aguas y de juego, de las hospitalidades en los castillos, de las cacerías, de las carreras y de todo eso que las gentes han inventado para entretener ese tiempo en que no está decente para las gentes elegantes el permanecer en París, en donde algunos asuntos habían retenido aquel año á mis padres. Prefería vivir en la ciudad á ir á aquel viejo castillo de Bretaña, bastante triste, que me veía llegar todos los años en época de vacaciones. Pensaba además que tenía más probabilidades de encontraros, de oír hablar de vos y de encontrar conocidos vuestros; pero supe de un modo indirecto que estabais efectuando un largo viaje por Es-